



Europass Curriculum Vitae



Të dhëna personale

Emri / Mbiemri

Adresa

Telefoni

E-mail

Kombësia

Datëlindja

Gjinia

Fusha e interesit

Përvoja e punës

Data

Pozita

Aktivitetet dhe përgjegjësitë

kryesore

Lëndët

Emri dhe adresa e punëdhënësit

Emri dhe adresa e punëdhënësit

Lloji i biznesit apo sektori

Data

ARSIMIMI

Data

Titulli i kualifikimit të fituar

Lëndët kryesore/afësitë e mbuluara

Data

Titulli i kualifikimit të fituar

Emri dhe lloji i organizatës që ofron
edukimin dhe trajnimin

Data

Titulli i kualifikimit të fituar

Emri dhe lloji i organizatës që ofron
edukimin dhe trajnimin

Data

Titulli i kualifikimit të fituar

Emri dhe lloji i organizatës që ofron
edukimin dhe trajnimin

Data

Titulli i kualifikimit të fituar

Lëndët kryesore/afësitë e mbuluara
Emri dhe lloji i organizatës që ofron

Eldina Nasufi

Eldina_n@yahoo.com

Shqiptare

F

Didaktikë e Gjuhës Frënge, Komunikim ndërkulturor, Semiologji komunikimi, Gjuhësi teksti, Metodologji e kërkimit shkencor e zbatuar në didaktikë dhe në komunikim.

11/2001 – aktualisht 2019

PEDAGOGE E GJUHËS FRËNGE

Përgjegjëse e Departamentit të Gjuhës Frënge

Eksperte në Komisionin Rajonal të Agjencisë Universitare të Frankofonisë, Zv Presidente e Komisionit Rajonal të Agjencisë Universitare të Frankofonisë

Mësimdhënie, përgatitje leksionesh dhe e literaturës

Gjuhë praktike frënge, Gjuhë e shkruar frënge, Diversiteti i metodave të gjuhës frënge, Semiologji komunikimi, Metodologji kërkimi e zbatuar në didaktikën e gjuhës frënge, Metodologji kërkimi e zbatuar në komunikimin ndërkulturor dhe turistik, Metodologji e punës universitare, Laborator teorik dhe praktik i të shkruarit të punimit të diplomës

Fakulteti i Gjuhëve të Huaja, Universiteti i Tiranës

Aleanca Franceze, Tiranë

Arsim privat

2004-aktualisht 2019

2016

Marrja e titullit Profesor Doktor, Fakulteti i Gjuhëve të Huaja, Universiteti i Tiranës

Diversiteti i metodave të gjuhës frënge, Semiologji komunikimi

2012

Marrja e titullit Profesor i Asociuar

Fakulteti i Gjuhëve të Huaja, Universiteti i Tiranës, Tiranë

2009-Marrja e gradës Doktor i Shkencave

Diplomë studimesh të thelluara (D.E.A.) - Master shkencor në Qytetërim francez

Fakulteti i Gjuhëve të Huaja, Universiteti i Tiranës, Tiranë

2004

Master në Didaktikën e Gjuhëve dhe të Kulturave

Universiteti Sorbone Nouvelle, Paris III Francë

2001

Diplomë e Shkollës së Lartë

Gjuhë Frënge

Fakulteti i Gjuhëve të Huaja, Tiranë

edukimin dhe trajnimin

TRAJNIME

	Mars 2003: Universiteti i Westminsterit, Londër, Angli
Titulli i kualifikimit të fituar	Kërkime të thelluara
Emri dhe lloji i organizatës që ofron edukimin dhe trajnimin	Universiteti i Westminsterit
Data	Nëntor 2005
Titulli i kualifikimit të fituar	Certifikimet DELF/DALF
Emri dhe lloji i organizatës që ofron edukimin dhe trajnimin	Aleanca Franceze, Tiranë
Data	Tetor 2006
Titulli i kualifikimit të fituar	Formimet Transfer
Emri dhe lloji i organizatës që ofron edukimin dhe trajnimin	Ajencia Universitare e Frankofonisw, Sofia, Bullgari
Data	10/2013
Titulli i kualifikimit të fituar	Outils numériques au service de la communication institutionnelle
Emri dhe lloji i organizatës që ofron edukimin dhe trajnimin	Anida KISI - Universiteti i Tiranës – AUF
Data	07/2013
Titulli i kualifikimit të fituar	L'évaluation en FLE
Emri dhe lloji i organizatës që ofron edukimin dhe trajnimin	Andromaqi HALOÇI - Universiteti i Tiranës – AUF
Data	01/2012
Titulli i kualifikimit të fituar	TIKE-t në FOS – frëngjishtja e turizmit dhe e marrëdhënieve ndërkombëtare
Emri dhe lloji i organizatës që ofron edukimin dhe trajnimin	AUF - Universiteti i Tiranës
Data	6/2011
Titulli i kualifikimit të fituar	Përdorimin e TBI në një orë mësimi të frëngjishtes gjuhë e huaj
Emri dhe lloji i organizatës që ofron edukimin dhe trajnimin	AUF - Universiteti i Tiranës
Data	12/2010
Titulli i kualifikimit të fituar	Teknologjitë e informimit dhe komunikimit në funksion të mësimdhënies së gjuhëve të huaja
Emri dhe lloji i organizatës që ofron edukimin dhe trajnimin	AUF - Universiteti i Tiranës
Data	07/2010
Titulli i kualifikimit të fituar	Formateur labellisé –TV5 Monde
Emri dhe lloji i organizatës që ofron edukimin dhe trajnimin	Universiteti veror – BELC 2010 – Nantes FRANCE
Data	05/2010
Titulli i kualifikimit të fituar	Mësimdhënia dhe të mësuarit nëpërmjet TV5monde dhe tv5monde.com
Emri dhe lloji i organizatës që ofron edukimin dhe trajnimin	AUF – Ambasada e Francës
Data	12/2009
Titulli i kualifikimit të fituar	Zhvillimi i kompetencave të shkrimit
Emri dhe lloji i organizatës që ofron edukimin dhe trajnimin	AUF – Ambasada e Francës
Data	09/2009
Titulli i kualifikimit të fituar	Krijimi dhe drejtimi i një formimi të hapur dhe në distancë
Emri dhe lloji i organizatës që ofron edukimin dhe trajnimin	AUF - Universiteti i Tiranës
Data	05/2009
Titulli i kualifikimit të fituar	Përkthimi, përkthimologji, Teoritë e Përkthimit”
Emri dhe lloji i organizatës që ofron edukimin dhe trajnimin	Prof. Yves Gambier,Universiteti Turku, Finlandë
Data	07/2009
Titulli i kualifikimit të fituar	Kurs intensiv: Impoving teacher education
Emri dhe lloji i organizatës që ofron edukimin dhe trajnimin	Universiteti i Tiranës
Data	12/2009
Titulli i kualifikimit të fituar	Le développement des compétences écrites
Emri dhe lloji i organizatës që ofron edukimin dhe trajnimin	Prof. Eliane Grandet, - Alliance Française de Tirana
Data	09/2009
Titulli i kualifikimit të fituar	“TIC” “Interneti ne funksion te mësimdhënies” trajnimi 3.3.

Emri dhe lloji i organizatës që ofron edukimin dhe trajnimin	AUF - Universiteti i Tiranës
Data	01/2009
Titulli i kualifikimit të fituar	Les dimensions culturelles dans l'enseignement des langues",
Emri dhe lloji i organizatës që ofron edukimin dhe trajnimin	AUF - Universiteti Shën-Petersburg, RUSI
Data	12/2008
Titulli i kualifikimit të fituar	Zotërimi i mjeteve të kërkimit dhe aksesit në dokumentet shkencore
Emri dhe lloji i organizatës që ofron edukimin dhe trajnimin	AUF - Universiteti i Tiranës
Data	09/2008
Titulli i kualifikimit të fituar	Drejtimi i hartimit dhe botimit në linjë
Emri dhe lloji i organizatës që ofron edukimin dhe trajnimin	AUF - Universiteti i Tiranës
Data	05/2007
Titulli i kualifikimit të fituar	Konceptimi, zhvillimi dhe përdorimi i një mësimi në linjë
Emri dhe lloji i organizatës që ofron edukimin dhe trajnimin	AUF - Universiteti i Tiranës
Data	12/2006
Titulli i kualifikimit të fituar	Përdorimet bazë të internetit
Emri dhe lloji i organizatës që ofron edukimin dhe trajnimin	AUF - Universiteti i Tiranës
Data	10/2005
Titulli i kualifikimit të fituar	Atelie Shqiptare e Frankofonisë
Emri dhe lloji i organizatës që ofron edukimin dhe trajnimin	MASH – CREFECO
Data	04-06/2002
Titulli i kualifikimit të fituar	Stazh në fushën e Didaktologjisë së gjuhëve dhe kulturave
Emri dhe lloji i organizatës që ofron edukimin dhe trajnimin	Universiteti Paris III- Sorbonne Nouvelle – Paris, FRANCË
Data	07/2000
Titulli i kualifikimit të fituar	Kurs veror: <i>Kulturat e kapitalizmit në modernitetin e vonë</i>
Emri dhe lloji i organizatës që ofron edukimin dhe trajnimin	CEU-Summer University , Budapest, HUNGARI
Data	05/1998
Titulli i kualifikimit të fituar	Vizitë studimore – Kërkim, mësimdhënie
Emri dhe lloji i organizatës që ofron edukimin dhe trajnimin	École de Français Moderne (Shkolla e Frëngjishtes moderne)- Lausanne- ZVICËR

PJESËMARRJE NË PROJEKTE SHKENCORE NDËRKOMBËTARE

Data	2010-2012
Titulli i projektit	<i>Koordinatore shkencore ndërrajonale «Mutualisation des formations en FOS sur des réseaux interuniversitaires (droit et économie)».</i>
Emri dhe lloji i organizatës që mbështet financiarisht projektin	<i>«Ressources et recherches en didactique universitaire «Resresdu».</i>
Pozicioni	Agjencia Universitare e Frankofonisë
Referime shkencore	Koordinatore shkencore ndërrajonale
Data	prill 2010
Titulli i kumtesës	Titulli i kumtesës: <i>«Tipare dhe perspektiva të frëngjishtes së diplomacisë».</i> Shtëpia Botuese Mediaprint, faqe 82
Konferencë ndërkombëtare	<i>«Dialogu i gjuhëve, kulturave dhe qytetërimeve ballkanike»</i>
Institucioni që organizon konferencën	Fakulteti i Gjuhëve të Huaja, Departamenti i Gjuhëve Sllavo-Balkanike
Data	Maj 2010
Titulli i kumtesës	Titulli i kumtesës: <i>« La cohérence anaphorique dans les faits divers»</i> Shtëpia botuese GEER, faqe 170-181
Konferencë ndërkombëtare	<i>« Discours, interaction et pragmatique »,</i>
Institucioni që organizon konferencën	Fakulteti i Gjuhëve të Huaja, Departamenti i Gjuhës Frënge, Tiranë
Data	Tetor 2010
Titulli i kumtesës	<i>« La didactique de l'expression écrite au niveau universitaire répond-elle aux exigences du temps?»</i> ,

Konferencë ndërkombëtare Institucioni që organizon konferencën	Botuar online: http://www.crefeco.org/fr_version/pages/8@nasufi.pdf « Le français de demain: enjeux éducatifs et professionnels » Crefeco, Bullgari, Sofie
Data Titulli i kumtesës	Dhjetor 2010 « <i>La cohésion anaphorique dans les résumés et les comptes rendus</i> », Shtëpia botuese Migeeralb faqe 65-77
Konferencë ndërkombëtare Institucioni që organizon konferencën	«Approches linguistiques et didactiques du texte» Departamenti i Gjuhës Frënge, FGJH- Universiteti i Tiranës
Data Titulli i kumtesës	Maj 2011 « <i>Nga përfaqësja komunikuese tek perspektiva vepruese, si është shndërruar aftësia e komunikimit</i> ». Botim i Universitetit të Shkodrës. Faqe 75-85
Konferencë ndërkombëtare Institucioni që organizon konferencën	«Komunikimi dhe shoqëria» Universiteti i Shkodrës "Luigj Gurakuqi", Fakulteti i Gjuhëve të Huaja
Data Titulli i kumtesës	Maj 2011 « <i>Discourse analysis and french school of analyse de discours: their role in foreign language teaching</i> » (Analiza e ligjerimit dhe shkolla franceze e Analyse de Discours: roli i tyre ne mesimdhënie e gjuheve te huaja), faqe: 50-56
Konferencë ndërkombëtare Institucioni që organizon konferencën	«Building cultural bridges through language, literature and translation» Fakulteti i Gjuhëve të Huaja, Departamenti i gjuhës angleze, Tiranë
Data Titulli i kumtesës	Maj 2011 (botuar në 2012). « <i>Anaphore et déixis dans le processus de traduction. Etude contrastive albanais français</i> ». Shtëpia botuese CEP USM, faqe 394-400
Konferencë ndërkombëtare Institucioni që organizon konferencën	«Eugen Coseriu», Moldavi, Chisinau Universiteti Shtetëror i Moldavisë
Data Titulli i kumtesës	Prill 2011 « <i>Zur metaphorischen von Bauch-Idiomen in Deutschen. Französischen und Albanischen</i> ». Sonila Sadikaj/Eldina Nasufi, Shtëpia botuese: Athina Verlag, faqe 210-220
Konferencë ndërkombëtare Institucioni që organizon konferencën	«Sprachendiversität und Interkulturalität». Universiteti i Elbasanit
Data Titulli i kumtesës	shtator 2011 « <i>Kohezioni leksikor në ligjërimin e teksteve të specialitetit: rasti i teksteve të ekonomisë</i> »
Konferencë ndërkombëtare Institucioni që organizon konferencën	«Konferenca e Shkencave të Filologjisë, të Historisë dhe të Kulturës» Instituti të Albshkencës, Prishtinë, Kosovë
Data Titulli i kumtesës	dhjetor 2011 « <i>Ndikimi i formimit shumëgjuhësor të studentëve në marrjen e njohurive në shkollë</i> » Shtëpia botuese ALBSHOP, faqe 114-121
Konferencë ndërkombëtare Institucioni që organizon konferencën	«Studime të avancuara në inxhinierinë matematike fizike dhe kimike» Universiteti Politeknik i Tiranës
Data Titulli i kumtesës	nëntor 2011 « <i>From reading activities to classroom activities of the foreign language student</i> ». Botim i Institutit të Sociologjisë.
Konferencë ndërkombëtare Institucioni që organizon konferencën	«Education in Turbulent times-the albanian case in European and global context» Instituti i Sociologjisë
Data Titulli i kumtesës	Prill 2012 « <i>Enseignement/apprentissage du français de spécialité en Albanie : bilan et perspectives</i> », Shtëpia Botuese ASEM, faqe 110-113
Konferencë ndërkombëtare Institucioni që organizon konferencën	«Conferinta Internationala Predarea limbajilor de specialitate in secolul al XXI-Lea: realizare si perspective», Akademia e studimeve ekonomike te Moldavisë
Data Titulli i kumtesës	shtator 2012 « <i>Polysémie et didactique de la lecture au niveau universitaire</i> »
Konferencë ndërkombëtare Institucioni që organizon konferencën	« <i>La polysémie dans tous ses états</i> » Universiteti Ovidius, Kostonca, Rumani

Titulli i kumtesës	«Attitude des étudiants albanais par rapport à la recherche en FLE/FOS: état de lieux et perspectives de remédiation », Shtëpia botuese: Pressa Universitara Balteana faqe: 117-122
Konferencë ndërkombëtare Institucioni që organizon konferencën	«Actualités dans l'enseignement des langues dans un contexte pluridisciplinaire» Universiteti Alecu Russo, Balti(Rumani)
Data	qershor 2013
Titulli i kumtesës	«Représentations et lacunes d'étudiants albanais sur la lecture/écriture en FLE/FOS» Shtëpia botuese: Editura ASE, faqe 130-142
Konferencë ndërkombëtare Institucioni që organizon konferencën	«L'enseignement du français langue étrangère à l'université: une perspective plurilingue et pluriculturelle», Akademia e Studimeve Ekonomike, Bukuresht, Rumani
Data	mars 2013
Titulli i kumtesës	« Développer l'activité réflexive des futurs enseignants FLE, une priorité pour les dispositifs albanais de formation», Shtëpia botuese: Mediaprint, faqe: 218-224
Konferencë ndërkombëtare Institucioni që organizon konferencën	«Langues et métiers, langues et coutumes, Gjuhe e profesion, Gjuhe e tradita» Universiteti i Tiranës , Fakulteti i Gjuheve te Huaja, Departamenti i Gjuhës Frënge
Data	prill 2013
Titulli i kumtesës	«L'évaluation par compétences dans le contexte albanais d'enseignement/ apprentissage du FOS», Shtëpia botuese: CEP USM faqe: 252-254
Konferencë ndërkombëtare Institucioni që organizon konferencën	«Problèmes de didactique et de grammaire de langues-Probleme de didactica si gramatica a limbilor moderne» Universiteti Shtetëror i Moldavisë
Data	shtator 2013
Titulli i kumtesës	« La didactique du FLE/FOS après l'introduction de la méthodologie du CECRL dans le contexte albanais »
Konferencë ndërkombëtare Institucioni që organizon konferencën	Kongresi i tetë mbarëhelenik profesorëve të frëngjishtes Institutit francez, Selanik, Greqi
Data	mars 2014
Titulli i kumtesës	«Quelques stratégies pour aborder la presse écrite en classe de FLE» Anida Kisi/ Eldina Nasufi. Shtëpia Botuese Mediaprint, faqe: 158-169
Konferencë ndërkombëtare Institucioni që organizon konferencën	Kongres i mësuesve të frëngjishtes Universiteti i Tiranës, Fakulteti i Gjuheve te Huaja, Departamenti i Gjuhës Frënge

PUBLIKIME ARTIKUJSH SHKENCORË

Viti	2010
Autori-Titulli i artikullit	E. Nasufi «Përvetësimi i anaforikëve në një klasë gjuhësh të huaja» faqe. 333-341
Emri i revistës	Buletini shkencor, Viti XL (60)
Vendi i botimit	Universiteti Luigj Gurakuqi, Shkodër
Viti	2010
Autori-Titulli i artikullit	Eldina Nasufi, Rovena Vora,. «Rreth konceptit të frazeologjisë foljore në gjuhën angleze e shqipe», faqe. 21-31.
Emri i revistës	Kërkime universitare, Gjirokastër, Shqipëri, Nr. 28
Vendi i botimit	Gjirokastër, Shqipëri
Viti	2012
Autori-Titulli i artikullit	Eldina Nasufi «Roli i anaforës në realizimin e kohezionit dhe koherencës» faqe. 111-127
Emri i revistës	Kërkime universitare
Vendi i botimit	Universitetit Eqerem Çabej, Gjirokastër,
Viti	2011
Autori-Titulli i artikullit	Eldina Nasufi« L'enseignement de l'interculturel en Albanie : état des lieux et perspectives » faqe 421-435
Emri i revistës	Editions Universitaires «Lucian Blaga»
Vendi i botimit	Sibiu, Rumani
Viti	2011
Autori-Titulli i artikullit	Eldina Nasufi& Ardiana Kastrati-Hyso «Traduire les cultures à travers les textes littéraires» faqe. 127-137
Emri i revistës	Studia Universitatis Babes Bolyai Anul LV, Cluj Napoca, Rumani
Vendi i botimit	Cluj University Press, Rumani
Viti	2011

Autori-Titulli i artikullit Eldina Nasufi «*Some viewpoints of university researchers about interculturality*», faqe. 28-37.
 Emri i revistës Problems of Education in the 21-th century, Nr. 36
 Vendi i botimit SMC ``Scientia Educologica`` Lituani
Viti 2010

Autori-Titulli i artikullit Eldina Nasufi «*Choix anaphoriques dans le processus de la traduction*» faqe. 227-239
 Emri i revistës Atelier de traduction, Suceava, Rumani n°14
 Vendi i botimit Editura Universitatii Suceava, Rumani
Viti 2010

Autori-Titulli i artikullit Eldina Nasufi «*Quelques obstacles à la traduction des textes de droit*» faqe. 147-159
 Emri i revistës Atelier de traduction, Suceava, Rumani n°14
 Vendi i botimit Editura Universitatii Suceava, Rumani
Viti 2013

Autori-Titulli i artikullit Eldina Nasufi, Silvana V ishkurti«*Francophone interregional projects and their impact on the albanian university context*», faqe. 31- 41
 Emri i revistës Visione (Visions, magazine for social sciences) Nr. 20
 Vendi i botimit Shtëpia botuese: Furkan ISM-Shkup
Viti 2013

Autori-Titulli i artikullit Eldina Nasufi «*New technology and Language for Specific Purposes: the benefits of Moodle Platform*», faqe 539-545
 Emri i revistës Journal of Educational & Social Research, Rome, Itali, Vol. 3, No7.
 Vendi i botimit Mediterranean Center of Social and Educational Research, (MESCR Publishing), Rome, Itali
Viti 2015

Autori-Titulli i artikullit Eldina Nasufi , Migena Alimehmeti «*Note-taking, a strategy to reinforce interdisciplinary learning process*», faqe 81-86
 Emri i revistës Analele Stiintifice Ale Universitatii de Studi Europeene Din Moldova, Chisinau (nr.2/2014)
 Vendi i botimit Moldavi
Viti 2015

Autori-Titulli i artikullit Eldina Nasufi, Anila Pango «*Apprentissage du français deuxième langue étrangère par les sujets albanais et les transferts des autres langues*», faqe 76-81
 Emri i revistës Analele Stiintifice Ale Universitatii de Studi Europeene Din Moldova, Chisinau (nr.2/2014)
 Vendi i botimit Moldavi

Gjuhët e huaja

Vetëvlerësim
 Niveli Evropian (*)

Të kuptuarit

Dëgjimi	Leximi
C Përdorues 2 zotërues	C Përdorues 2 zotërues
C Përdorues i 1 pavarur	C Përdorues i 1 pavarur
C Përdorues i 1 aftë	C Përdorues i 1 aftë

Të folurit

Interaksion në të folur	Prodhim në të folur
C Përdorues 2 zotërues	C Përdorues 2 zotërues
C Përdorues i 1 pavarur	C Përdorues i 1 pavarur
C Përdorues i 1 aftë	C Përdorues i 1 aftë

Të shkruarit

Frënge	C Përdorues 2 zotërues	C Përdorues 2 zotërues	C Përdorues 2 zotërues	C Përdorues 2 zotërues	C Përdorues 2 zotërues	C Përdorues 2 zotërues
Angleze	C Përdorues i 1 pavarur	C Përdorues i 1 pavarur	C Përdorues i 1 pavarur	C Përdorues i 1 pavarur	C Përdorues i 1 pavarur	C Përdorues i 1 pavarur
Italiane	C Përdorues i 1 aftë	C Përdorues i 1 aftë	C Përdorues i 1 aftë	C Përdorues i 1 aftë	C Përdorues i 1 aftë	C Përdorues i 1 aftë

Aftësi dhe kompetenca kompjuterike Njohuri shumë të mira të MS Office (Word, Excel, PowerPoint, Access, Project), Open Office dhe internetit